

Le 5 mars 2018

## **ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE**

L'assemblée régulière du conseil municipal de la Municipalité de Stanbridge East s'est tenue à l'Hôtel de Ville, 12, rue Maple, Stanbridge East, Québec, le lundi 5 mars 2018 à 19h00.

## **PRÉSENCES**

Monsieur le maire suppléant, Ron Stewart, et les conseillers : François Reid, Robert Deschamps, Barbara Bellingham, Robert Young et Jean Leboeuf, tous formant quorum sous la présidence du maire suppléant.

Nicole Blinn, directrice générale est aussi présente.

## **ABSENCE**

Le maire, Greg Vaughan

18-03-01

## **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par le conseiller François Reid appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'adopter l'ordre du jour tel que présenté, en ajoutant le sujet suivant :

19) Lettre d'appui Société d'Histoire Missisquoi-

18-03-02

## **PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE**

Il est proposé par la conseillère Barbara Bellingham, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu que le procès-verbal de la dernière assemblée Régulière, tenue le 5 février 2018, soit adopté.

## **PÉRIODE DE QUESTIONS**

Aucune

18-03-03

## **COMPTES À PAYER**

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu que les comptes \*extraordinaires et les comptes réguliers qui suivent soient payés :

## **SALAIRES PAYÉS EN MARS 2018**

Total des salaires : \$ 6 173.15

## CHÈQUE FOURNISSEUR N°

2929*	Atelier er Découpage Bourgea	charrue / side cutter	287.53
2930	Avizo Experts	Usine	1 252.08
2931	Axion		225.83
2932	Peter Beaucage	Enlèvement neige-février	2 863.23
2933	Bell		584.97
2934	Bell Mobility		23.23
2935*	Nicole Blinn	Remb.dép / véhic lourds	134.00
2936	Bureau en Gros	12 Maple / S.I.	520.15
2937*	Construction Craig Boomhower	Res # 18-01-21	10 002.82
2938	CT Copieur		401.30
2939*	Fondation Alzheimer Granby	Res # 18-01-18	160.00
2940	Hydro-Québec		2 666.22
2941	Gestim inc.	inspecteur	2 004.77
2942*	Nicole L'Heureux	Remb.dép / biblio	50.81
2943	Librairie Moderne	Biblio	203.91
2944	9166-2452 Qc inc. (Nopac inc.)		5 144.68
2945*	Oxymax	Garage	236.03
2946*	Paradis Lemieux Francis	Atelier / Jean Lebœuf	172.46
2947	Pièces d'Auto St.Jean	Garage / S.I.	381.02
2948	Postes Canada	Bacs brun	52.61
2949	Chauffage P.Gosselin		3 357.10
2950	Rabais campus	Biblio	57.37
2951	Rainville Automobile	S.I.	155.61
2952*	Raymond Chabot Grant Thornton	Audit – 2017	7 703.33
2953*	Receveur Générale	S.I.	516.00
2954	R.I.G.M.R.B.M.		1 205.83
2955	Rona Levesque	5 Academy	16.37
2956	Réseau Biblio	Biblio	24.42
2957*	Seney Électrique	5 Acad, 12 Map, street ligh	2 879.03
2958	Telus		161.10
2959*	Ville de Bedford	S.I. / entraide 17 Gage	291.00
2960	annulé	-	-
2961	Poste Canada	300 timbres	293.19
2962*	APHPBM	Rés. # 18-03-13	100.00
2963*	Avanté Women's center	Rés. # 18-03-14	150.00

18-03-04

## PROGRAMME D'AIDE À L'ENTRETIEN DU RÉSEAU ROUTIER LOCAL

**ATTENDU QUE** le ministère des Transports a versé une compensation de 87,865\$ pour l'entretien du réseau routier local pour l'année civile 2017;

**ATTENDU QUE** les compensations distribuées à la Municipalité visent l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par le conseiller François Reid, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf et résolu unanimement que la municipalité de Stanbridge East informe le Ministère des Transports de l'utilisation des compensations visant l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité, conformément aux objectifs du Programme d'aide à l'entretien du réseau routier local.

18-03-05

**ADOPTION DU RAPPORT ANNUEL 2017 - AN 1 – SCHÉMA RÉVISÉ DE COUVERTURE DE RISQUES EN SÉCURITÉ INCENDIE**

**ATTENDU QUE** le schéma révisé de couverture de risques en sécurité incendie de la MRC Brome-Missisquoi est entré en vigueur le 1 juillet 2016;

**ATTENDU QUE** chaque municipalité locale se doit de produire un rapport annuel, tel que prescrit par l'article 35 de la Loi sur la sécurité incendie;

**ATTENDU QUE** que pour faciliter la rédaction et la compilation de la mise en œuvre du schéma de couverture de risques en matière de sécurité incendie, un fichier Excel a été élaboré. Ce fichier comporte cinq (5) onglets soit : Page titre, Sommaire, IP (indicateur de performance), PMO (plan de mise en œuvre) et Graphique (indicateur de performance sous forme de graphique);

**ATTENDU QUE** le rapport annuel 2017 an 1 a été complété par le directeur du service de sécurité incendie de la municipalité Stanbridge East;

**ATTENDU QUE** la municipalité de Stanbridge East a pris connaissance du rapport d'activités annuel 2017 an 1;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par le conseiller Jean Leboeuf, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu à l'unanimité:

- Que la municipalité de Stanbridge East adopte son rapport d'activités annuel 2017 an 1 en lien avec le Schéma révisé de couverture de risques en sécurité incendie et autorise à le transmettre à la MRC Brome-Missisquoi. Cette dernière consolidera l'ensemble des rapports annuels des municipalités formant le territoire de la MRC et le transmettra par la suite au ministre de la Sécurité publique.

18-03-06

**ÉTATS FINANCIERS 2017 ET RAPPORT DU VÉRIFICATEUR**

Il est proposé par le conseiller François Reid, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu d'accepter le Rapport financier 2017 et le Rapport du vérificateur externe, tel que préparé par la Firme Raymond Chabot Grant Thornton représenté par M Bruno Chrétien C.A.

18-03-07

**APPEL D'OFFRES – SE@O – RÉFECTION CHEMIN RICEBURG-F17 31982-001**

Il est proposé par le conseiller François Reid, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'autoriser Nicole Blinn, directrice générale, à procéder à l'envoi des documents pour l'appel d'offres sur le SE@O pour les travaux réfection du chemin Riceburg (dossier n°F17 31982-001). Ouverture des soumissions le 4 avril 2018 à 15h00.

**18-03-08**                    **ANDRÉ PARIS INC. – FAUCHAGE BORD DE ROUTE**

Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par le conseiller François Reid, et résolu d'accepter la soumission, en date du 1<sup>er</sup> mars 2018, faite par André Paris inc. au montant de 6,624.00\$, plus les taxes, pour le fauchage de juin et la coupe complète en septembre 2018 sur environ 34 km.

**18-03-09**                    **OFFRE DE SERVICE – LES ENTREPRISES MYRROY INC.**

Il est proposé par le conseiller Jean Leboeuf, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'accepter l'offre de service en date du 1<sup>er</sup> mars 2018, faite par les Entreprises Myrroy Inc pour le balayage de nos rues pour l'année 2018 pour 115.00\$ / heure. Deux équipes/ Balai aspirateur de type « pure vacuum » ( date prévu : 2<sup>e</sup> semaine d'avril)

**18-03-10**                    **VENTE DES IMMEUBLES POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DE TAXES**

La directrice générale dépose la liste;

5097 97 2968  
5098 63 0916

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu de vendre les immeubles ci-haut pour défaut de paiement de taxes si les propriétaires ne paient pas au moins les montants exigés plus intérêt, avant le 20 mars 2018.

**CABBE- SOIRÉE HOMMAGE AUX BÉNÉVOLES 2018**

La municipalité ne souhaite pas participer à la soirée hommage aux bénévoles 2018.

**18-03-11**                    **SOIRÉE RECONNAISSANCE AUX BÉNÉVOLES**

Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham, et résolu que la municipalité alloue un montant de 700\$ pour la soirée reconnaissance aux bénévoles le 20 avril 2018. Il est convenu que la directrice générale organisera l'évènement.

**18-03-12**                    **ANNONCE PUBLICITAIRE - THE RECORD-“KEEPING OUR COMMUNITY SAFE”**

Il est proposé par le conseiller François Reid, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham et résolu que la municipalité achète un espace publicitaire, carte d'affaire, au coût de 99\$.

**18-03-13**                    **DON- ASSOCIATION DES PERSONNES HANDICAPÉES PHYSIQUES DE BROME MISSISQUOI**

Il est proposé par le conseiller François Reid, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf et résolu que ce conseil verse une contribution de 100\$ à la campagne de financement 2018 pour l'accessibilité universelle.

18-03-14

### **CONTRIBUTION JOURNÉE INTERNATIONALE DES FEMMES**

*\*La conseillère Barbara Bellingham déclare son intérêt personnel et se retire de la discussion de ce point.*

Il est proposé par le conseiller François Reid, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu de contribuer un montant de 150\$ au Coalition des groupes de femmes de la Haute-Yamaska et de Brome-Missisquoi pour l'organisation de l'événement «*Féministes tant qu'il le faudra* » qui aura lieu le mardi 8 mars au Théâtre des Tournesols à Cowansville.

### **PROGRAMME D'INFRASTRUCTURES QUÉBEC-MUNICIPALITÉ-MUNICIPALITÉ AMIE DES ÂÎNÉS-SOUS-VOLET 2.5**

La demande d'aide financière déposée par la municipalité dans le cadre de l'appel de projets, édition 2017, du PIQM-MADA « accès universel centre communautaire » (résolution n° 17-04-18) n'a pas été retenu pour l'obtention d'une aide financière.

### **BILLETS (2) SPECTACLE FONDATION ALZHEIMER GRANBY ET RÉGION INC.**

Il est convenu que le conseiller François Reid assistera au spectacle que présentera l'artiste Marc Hervieux et ses musiciens le 7 avril 2018 au Théâtre Palace de Granby. (Résolution n°18-01-18)

### **DÉCLARATION-CODE D'ÉTHIQUE ET DÉONTOLOGIE DES ÉLUS MUNICIPAUX RÈGLEMENT N° 424**

Le conseiller Robert Young a prononcé sous serment devant la directrice générale le 23 février 2018 la déclaration suivante :

« Je, \_\_\_\_\_, déclare sous serment que j'exercerai mes fonctions de conseiller /ère dans le respect du Code d'éthique et de déontologie des élus municipaux de Stanbridge East et que je m'engage à respecter les règles de ce code applicables après la fin de mon mandat. ».

Tel que requis par le code d'éthique des élus.

18-03-15

### **VIDANGE FOSSE SEPTIQUE EAUX MÉNAGÈRES- 4, RUE RIVERSIDE**

**CONSIDÉRANT QUE** l'immeuble au 4, rue Riverside est desservi par une fosse septique pour les eaux ménagères, installé en novembre 2017 (permis n° 17-063) et une fosse septique scellée, installé en 2014;

**EN CONSÉQUENCE** il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham, et résolu que ce conseil autorise l'ajustement de fréquence de vidange de la fosse septique pour les eaux ménagères, de l'immeuble sise au 4, rue Riverside. Vidange aux 4 ans. Il est la responsabilité des propriétaires à faire vidanger leur fosse septique scellée, au besoin.

### **RÉVISION PROGRAMMATION TECQ 2014-2018**

Suivi

**18-03-15**      **APPUI MORALE- DEMANDE DE SUBVENTION- MUSÉE  
MISSISQUOI**

Il est proposé par le conseiller Jean Leboeuf, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu que ce conseil appuie la demande de subvention pour le renouvellement d'une partie de l'exposition permanente du Moulin Cornell du Musée Missisquoi en vertu du programme d'aide du Ministère de la Culture et des Communications du gouvernement du Québec.

**18-03-17**      **ENSEIGNE CASERNE**

Il est proposé par le conseiller Jean Leboeuf, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu que l'enseigne à la caserne soit restaurer. Estimé 400\$

**18-03-18**      **GOUTTIÈRES HÔTEL DE VILLE ET CASERNE**

Il est proposé par le conseiller Jean Leboeuf, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu que la municipalité accepte la soumission de Construction Daudelins inc. reçu en date du 29 novembre 2017, pour un montant de 4 026\$ + tx, pour l'achat et l'installation de gouttières avec grillage et barrières à neige à l'hôtel de Ville et 428\$ +tx pour des gouttières avec grillage + descentes à la caserne.

**LEVÉE DE LA SÉANCE**

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 21 h 09.

---

Nicole Blinn, directrice générale

---

Ron Stewart, maire suppléant